

PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

DEVELOPED IN GERMANY I MADE IN CHINA Thermo Jar made of stainless steel. Keeps food warm for up to 8 hours. Capacity: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Tested according to DIN EN 12546-1. Please note the following information. Please keep the product information. When passing this article on to a third person this information must be handed over.

Warning Notice

The product is not a toy and must be used only under adult supervision. All packaging and fastening components are to be removed before use. This product should be inspected before each use and thrown away at the first sign of any damage or weak spots. Please only use the article for its intended purpose. Keep the thermos flask away from small children (risk of scalding). Always check the temperature of the food before feeding to avoid scalding. The thermos flask must not be used to store or transport ice cubes or carbonated drinks (risk of excess pressure or explosion). Do not use the thermos flask to keep milk products warm. If you do fill the flask despite this, it must only be done for a short time as bacteria form quickly and start a fermentation process. Due to the natural formation of bacteria baby food should only be stored for a short time. Afterwards please clean very thoroughly. Children should not be moving while drinking or eating (risk of choking while swallowing or injury in case of a fall). The product is not intended for the storage of glass bottles as this may lead to potential impairment and contamination.

Usage Instructions

Thoroughly clean before first use (see instructions for cleaning and care). In order to ensure optimum results, warm or cool the flask 5-10 minutes before use with hot (not boiling, danger of explosion) or cold water. Never put the thermos flask on a hot surface, in the microwave or in the oven. Not suitable for the freezer. Fill the thermos flask up to a maximum of 3 cm below the rim. After filling tighten the cap well.

Rinse the flask by hand with warm water and a mild detergent. The product is not suitable for the dishwasher. The thermos flask must be cleaned regularly. Best results can be obtained with a mixture of water and soda, bicarbonate or detergent and using a bottle brush. After cleaning, rinse thoroughly. Do not use any detergents, solvents, abrasives or metal scrub pads that contain chlorine. The silicone ring should be taken out at regular intervals and cleaned separately. Do not place the thermos flask itself or any part of it, in a disinfection device, or sterilize it. Leave the thermos flask open to dry and store it that way.



PRODUKTDATENBLATT GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Produktinformation

ENTWICKELT IN DEUTSCHLAND | HERGESTELLT IN CHINA Thermobehälter aus Edelstahl. Hält Nahrung bis 8 Stunden warm. Fassungsvermögen: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Geprüft gemäß DIN EN 12546-1. Beachten Sie die folgenden Hinweise. Die Produktinformation bitte aufbewahren. Sie muss bei Weitergabe an dritte Personen mit ausgehändigt werden.

Warnhinweis

Das Produkt ist kein Spielzeug und darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden. Alle Verpackungs- und Befestigungsteile sind vor Gebrauch zu entfernen. Vor jeder Benutzung ist das Produkt zu prüfen und bei ersten Anzeichen einer Beschädigung oder Schwachstellen wegzuwerfen (Verbrühungsgefahr). Bitte benutzen Sie den Artikel nur zu dem vorgesehenen Zweck. Halten Sie das Isoliergefäß von kleinen Kindern fern (Verbrühungsgefahr). Um Verbrühungen zu vermeiden, immer die Temperatur des Nahrungsmittels vor dem Füttern überprüfen. Der Thermobehälter darf nicht zur Aufbewahrung oder zum Transport von Eiswürfeln oder kohlenstoffhaltigen Getränken benutzt werden (Gefahr von Überdruck bzw. Explosion). Verwenden Sie den Thermobehälter nicht, um Milchprodukte warmzuhalten. Falls sie trotz allem eingefüllt werden, darf dies nur kurzfristig geschehen, da sich schnell Bakterien bilden und ein Gärprozess in Gang kommt. Babynahrung sollte aufgrund der natürlichen Bakterienbildung grundsätzlich nur kurzfristig gelagert werden. Bitte danach besonders sorgfältig reinigen. Kinder sollten während Nahrungsaufnahme bzw. Trinken nicht in Bewegung sein (Erstickungsgefahr bei Verschlucken bzw. Verletzungsgefahr bei Sturz). Das Produkt ist nicht für die Aufbewahrung von Glasflaschen vorgesehen, da dies zu möglichen Beeinträchtigungen und Verunreinigungen führen kann.

Gebrauchsanweisung

Vor dem ersten Gebrauch gründlich reinigen (siehe Hinweise zur Reinigung und Pflege). Um einen optimalen Gebrauch sicherzustellen, wärmen oder kühlen Sie den Thermobehälter 5-10 Minuten mit heißem (nicht kochendem, da Explosionsgefahr) bzw. kaltem Wasser vor. Den Thermobehälter niemals auf heiße Flächen, in die Mikrowelle oder in den Backofen stellen. Nicht für den Gefrierschrank geeignet. Befüllen Sie den Thermobehälter bis max. 3 cm unter den Rand. Nach dem Befüllen den Verschluss gut verschließen.

Spülen Sie den Thermobehälter von Hand mit warmen Wasser und einem milden Spülmittel. Das Produkt ist nicht für die Spülmaschine geeignet. Der Thermobehälter muss regelmäßig gesäubert werden. Beste Resultate können mit einer Mischung aus Wasser und Soda, Bicarbonat oder Spülmittel unter Zuhilfenahme einer Flaschenbürste erzielt werden. Nach der Reinigung sorgfältig ausspülen. Verwenden Sie keine chlorhaltigen Spül-, Lösungs- oder Scheuermittel bzw. Metallschwämme. Der Silikonring sollte in regelmäßigen Abständen entnommen und separat gereinigt werden. Gefäß, Deckel und weitere Bestandteile nicht sterilisieren oder im Desinfektionsgerät reinigen. Gefäß offen trocknen lassen bzw. aufbewahren.



FICHE D'INFORMATION PRODUIT GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Information sur le produit

DÉVELOPPÉ EN ALLEMAGNE | FABRIQUÉ EN CHINE Récipient isotherme en acier inoxydable. Conserve les aliments au chaud pendant 8 heures. Contenance : 315 ml /10.6 fl. oz (+/- 10%). Contrôlé selon DIN EN 12546-1. Veuillez respecter les consignes suivantes. Veuillez conserver la fiche d'informations sur le produit. Si vous donnez le récipient à une tierce personne, remettez-lui également la fiche.

Avis de mise en garde

ce produit n'est pas un jouet et ne peut être utilisé que sous la surveillance d'un adulte. Retirez tous les éléments d'emballage et de fixation avant utilisation. Vérifiez le produit avant toute utilisation, jetez-le aux moindres signes de dégâts ou de défauts (danger de brûlure). Veuillez utiliser l'article exclusivement pour l'usage prévu. Conservez le récipient isotherme hors de portée des enfants (danger de brûlure). Pour éviter les brûlures, vérifiez toujours la température des aliments avant de nourrir l'enfant. Le récipient isotherme ne peut être utilisé pour la conservation ou le transport de glaçons ou de boissons gazeuses (danger d'excès de pression et le cas échéant d'explosion). N'utilisez pas le récipient isotherme pour conserver les produits laitiers au chaud. Si des produits laitiers sont tout de même versés dans le récipient, ceci doit se faire à court terme, car des bactéries et un processus de fermentation peuvent rapidement survenir. En principe, les aliments pour bébés ne doivent être stockés que pendant une courte période en raison de la formation naturelle de bactéries. Veuillez nettoyer particulièrement consciencieusement après. Les enfants ne devraient pas être en mouvement au moment de manger ou de boire (danger d'étouffement en avalant et danger de blessure en cas de chute). Le produit n'est pas destiné à conserver des bouteilles en verre, cela pourrait l'endommager ou le contaminer.

Instructions d'utilisation

nettoyez consciencieusement avant la première utilisation (voir consignes de nettoyage et d'entretien). Pour garantir une utilisation optimale, chauffez ou refroidissez au préalable le récipient isotherme 5 à 10 minutes, avec de l'eau chaude (non bouillante, sous danger d'explosion) dans le premier cas ou froide dans le second. Ne jamais placer le récipient isotherme sur une surface chaude, au micro-ondes ou dans le four. Non adapté au congélateur. Remplissez le récipient isotherme au maximum jusqu'à 3 cm du bord. Refermez bien le récipient après le remplissage. nettoyez le récipient isotherme à la main et à l'eau chaude avec un liquide vaisselle doux. Le produit n'est pas adapté au micro-ondes. Le récipient isotherme doit être nettoyé régulièrement. Pour un meilleur résultat, utilisez un mélange d'eau et de soude, bicarbonate ou nettoyant vaisselle, et un goupillon. Rincez correctement après le nettoyage. N'utilisez pas de nettoyant ou de solvant chloré, d'abrasif ou d'éponge métallique. Le joint en silicone doit être retiré régulièrement et lavé séparément. Ne stérilisez pas le contenant, le couvercle et les autres pièces et ne les nettoyez pas au laveur-désinfecteur. Laissez le contenant ouvert pour le séchage et la conservation.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

Termo de acero inoxidable. Mantiene caliente el alimento hasta 8 horas. Capacidad: 315 ml /10.6 fl. oz (+/- 10%). Testado conforme a la norma DIN EN 12546-1. Presten atención a las siguientes indicaciones. Por favor, conserven la información sobre este producto. En el caso de que éste fuera destinado a terceras personas incluyan también estas informaciones.

Warning Notice

Este producto no es ningún juguete y solo debe emplearse bajo supervisión de personas adultas. Es necesario eliminar las partes del embalaje y de la fijación antes de su uso. Hay que examinar el producto antes de cada utilización y deshacerse de él a la primera señal de deterioro o de deficiencia. Por favor, utilicen este artículo únicamente para el fin previsto. Mantengan este recipiente aislante lejos de los niños pequeños (riesgo de escaldadura). Para evitar escaldaduras, examinen siempre la temperatura del alimento antes de ofrecerlo para comer. Este termo no debe utilizarse para guardar o transportar cubitos de hielo ni bebidas gaseosas (peligro de exceso de presión o de explosión). No utilicen este termo para mantener calientes los productos lácteos. En el caso de que, a pesar de esta advertencia, se llene el termo con algún producto lácteo, que sea entonces por muy breve tiempo ya que enseguida se forman bacterias y puede iniciarse la fermentación. Como cuestión de principio, los alimentos para bebés solo deben almacenarse durante un tiempo breve debido a la formación natural de bacterias. Por favor, límpielo cuidadosamente a continuación. Al ingerir un alimento o al beber, los niños no deberían estar en movimiento (peligro de asfixia o riesgo de lesión por caída). Este producto no ha sido concebido para alojar botellas de cristal porque pueden tener efectos perjudiciales y provocar impurezas.

Usage Instructions

limpiar a fondo antes del primer uso (véanse las instrucciones sobre limpieza y cuidados). Para asegurar una utilización óptima, calienten o enfrien ustedes este termo entre 5 y 10 minutos con agua caliente (no hirviendo ya que hay riesgo de explosión) o con agua fría. No colocar nunca este termo sobre superficies calientes, ni meterlo nunca en el microondas o en el horno. No es apto para el congelador. Llenen el termo como máximo hasta 3 cm por debajo del borde. Después del llenado, cierren bien la tapa.

frieguen el termo a mano con agua caliente y un detergente suave. Este producto no es apto para el lavavajillas. Hay que limpiar regularmente el termo. Los mejores resultados pueden obtenerse con una mezcla de agua y de carbonato de sodio, bicarbonato o detergente y recurriendo a un cepillo para limpiar botellas. Enjuagar cuidadosamente después de la limpieza. No utilicen ningún detergente ni disolvente, ni ningún producto de limpieza que contenga cloro, ni tampoco estropajos de metal. Hay que extraer la arandela de silicona en intervalos regulares y limpiarla por separado. No esterilizar ni limpiar en ningún aparato de desinfección el recipiente, la tapa ni los demás componentes. Secar y guardar el recipiente siempre abierto.

PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

SVILUPPATO IN GERMANIA, PRODOTTO IN CINA Portavivande termico in acciaio inossidabile. Mantiene gli alimenti caldi fino a 8 ore. Capacità: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Testato secondo DIN EN 12546-1. Rispettare le seguenti indicazioni. Conservare le presenti informazioni sul prodotto. Allegarle al prodotto in caso di consegna ad altra persona.

Warning Notice

il prodotto non è un gioco e può essere impiegato solo sotto la supervisione di adulti. Rimuovere tutti gli elementi di imballaggio e fissaggio prima dell'utilizzo. Prima di ogni utilizzo controllare il prodotto. Gettarlo via ai primi segni di danneggiamento o cedimento (pericolo di scottature). Utilizzare l'articolo solo per lo scopo previsto. Tenere il portavivande termico lontano dai bambini piccoli (pericolo di scottature). Per evitare scottature, controllare sempre la temperatura degli alimenti prima di proporli ai bambini. Il portavivande termico non deve essere utilizzato per conservare o trasportare cubetti di ghiaccio o bevande gassate (pericolo di sovrappressione o esplosione). Non usare il portavivande termico per mantenere caldi prodotti a base di latte. Tuttavia se ciò accadesse, tenerli nel contenitore solo per tempi brevi, poiché in essi si sviluppano rapidamente batteri e si avvia un processo di fermentazione. In linea di principio, la pappa per bambini dovrebbe essere conservata solo per un breve periodo a causa della naturale formazione di batteri. Successivamente pulire accuratamente il portavivande. I bambini non dovrebbero essere in movimento durante l'assunzione di alimenti o bevande (pericolo di soffocamento se qualcosa va di traverso o di ferirsi in caso di caduta). Il prodotto non è destinato alla conservazione di bottiglie di vetro, in quanto si potrebbero verificare possibili danni e contaminazioni.

Usage Instructions

pulire accuratamente prima del primo utilizzo (vedere le istruzioni per la pulizia e la manutenzione). Per un uso ottimale, riscaldare il portavivande termico per 5-10 minuti con acqua calda (non bollente, pericolo di esplosione) o raffreddare con acqua fredda. Non collocare mai il portavivande termico su superfici calde, nel microonde o nel forno. Articolo non adatto per il congelatore. Riempire il portavivande termico fino a max 3 cm sotto il bordo superiore. Chiudere bene il coperchio dopo il riempimento.

risciacquare il portavivande termico a mano con acqua tiepida e un detersivo per piatti delicato. Il prodotto non è adatto alla lavastoviglie. Il portavivande termico deve essere pulito regolarmente. I migliori risultati si ottengono con una miscela di acqua e soda, bicarbonato o detersivo per piatti e con l'aiuto di una spazzola per bottiglie. Risciacquare accuratamente dopo la pulizia. Non utilizzare spugnette metalliche e detersivi contenenti cloro, solventi o abrasivi. La guarnizione in silicone deve essere rimossa a intervalli regolari e pulita separatamente. Non sterilizzare il contenitore, il coperchio e gli altri componenti, né igienizzarli in sterilizzatori. Lasciare asciugare e conservare il contenitore aperto.

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.**13100247043****13100247043 Food Jar Tiny Team Cat****Product Information**

ONTWIKKELD IN DUITSLAND I GEPRODUCEERD IN CHINA Thermocontainer van roestvast staal. Houdt eten tot 8 uur warm. Capaciteit: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Getest volgens DIN EN 12546-1. Let op de volgende instructies. Bewaar de productinformatie. Deze moet bij doorgeven aan derde personen mee worden overhandigd.

Warning Notice

Het product is geen speelgoed en mag alleen onder toezicht van volwassenen worden gebruikt. Verwijder alle verpakkings- en bevestigingsdelen vóór gebruik. Controleer het product vóór elk gebruik en gooi het weg bij eerste tekenen van beschadiging of zwakke punten (verbrandingsgevaar). Gebruik het artikel enkel waarvoor het bedoeld is. Houd de isolerende container uit de buurt van kleine kinderen (verbrandingsgevaar). Om verbrandingen te vermijden dient u de temperatuur van het eten vóór het voeren te controleren. De thermocontainer mag niet worden gebruikt om ijsblokjes of koolzuurhoudende drank in te bewaren of te vervoeren (gevaar voor overdruk of explosie). Gebruik de thermocontainer niet om melkproducten in warm te houden. Mochten deze er toch in worden gedaan, dan slechts voor zeer korte tijd omdat bacteriën zich snel ontwikkelen en er een gistingsproces op gang komt. Babyvoeding zou in principe slechts een korte tijd moeten worden bewaard vanwege de natuurlijke bacterievorming. Daarna bijzonder zorgvuldig reinigen. Kinderen dienen tijdens het eten of drinken niet in beweging te zijn (kans op verstikking bij verslikken resp. verwondingsgevaar bij vallen). Het product is niet bedoeld voor het opbergen van glazen flessen, omdat dit tot beschadigingen en verontreinigingen zou kunnen leiden.

Usage Instructions

Vóór elk gebruik grondig reinigen (zie instructies voor reiniging en onderhoud). Om voor een optimaal gebruik te zorgen dient u de thermocontainer 5-10 minuten te verwarmen of koelen met heet (niet kokend, vanwege ontploffingsgevaar) resp. koud water. Plaats de thermocontainer nooit op hete oppervlakken, in de magnetron of in de oven. Niet geschikt voor de diepvriezer. Vul de thermocontainer tot max. 3 cm onder de rand. Na het vullen goed afsluiten met het deksel. Was de thermocontainer met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Het product is niet geschikt voor in de vaatwasser. De thermocontainer moet regelmatig worden schoongemaakt. Beste resultaten worden bereikt met een mix van water en soda, bicarbonaat of afwasmiddel en een speciale flessenborstel. Na het reinigen zorgvuldig uitspoelen. Gebruik geen chloorhoudende afwas-, oplos- of schuurmiddelen of metalen sponsjes. De siliconenring moet regelmatig eruit gehaald en apart gereinigd worden. Container, deksel en overige onderdelen niet steriliseren of reinigen in een desinfectietoestel. Container open laten drogen en open opbergen.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

DESENVOLVIDO NA ALEMANHA I FABRICADO NA CHINA Recipiente termico em aço inoxidável. Mantém alimentos quentes até 8 horas. Capacidade: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Verificado segundo a DIN EN 12546-1. Tenha em consideração as seguintes indicações. Guarde as informações do produto. As mesmas devem ser entregues a terceiros quando ceder o produto.

Warning Notice

O produto não é um brinquedo e só pode ser usado sob supervisão de um adulto. Antes da utilização devem ser removidos todos os componentes de embalagem e de fixação. Antes de cada utilização o produto deve ser verificado e descartado ao primeiro sinal de dano ou fraqueza (perigo de queimadura). Por favor use o artigo apenas para o propósito previsto. Mantenha o recipiente isolador longe de crianças pequenas (perigo de queimaduras). Para evitar queimaduras, verifique sempre a temperatura dos alimentos antes de alimentar. O recipiente térmico não deve ser usado para armazenar ou transportar cubos de gelo ou bebidas gaseificadas (perigo de sobrepressão ou explosão). Não use o recipiente térmico para manter produtos lácteos quentes. Se mesmo assim estes produtos forem preenchidos, deverá fazê-lo por pouco tempo, visto que se formam rapidamente bactérias e inicia-se um processo de fermentação. Por uma questão de princípio, a comida para bebé só deve ser armazenada por um curto período de tempo devido à formação natural de bactérias. Depois deve limpar meticulosamente o termo. Crianças não devem estar em movimento durante a ingestão de alimentos ou bebidas (perigo de sufocação se ingerido ou lesão em caso de queda). O produto não se destina ao armazenamento de garrafas de vidro, uma vez que isso poderá causar possíveis danos e contaminações.

Usage Instructions

Limpe bem antes da primeira utilização (consulte as instruções para limpeza e manutenção). Para garantir o uso ideal, aqueça ou enfie a garrafa térmica por 5-10 minutos com água quente (sem fervura, devido à explosão) ou água fria. Nunca coloque o recipiente térmico em superfícies quentes, no microondas ou no forno. Não é adequado para o congelador. Encha o recipiente térmico no máx. até 3 cm abaixo do rebordo. Feche bem a tampa após o preenchimento. Enxague o recipiente térmico manualmente com água morna e detergente suave. O produto não é adequado para a máquina de lavar loiça. O recipiente térmico deve ser limpo regularmente. Obterá os melhores resultados com uma mistura de água e soda, bicarbonato ou detergente com a ajuda de uma escova de garrafa. Enxaguar completamente após a limpeza. Não use detergentes que contenham cloro, solventes ou abrasivos ou esponjas de metal. O anel de silicone deve ser removido em intervalos regulares e limpo separadamente. Não esterilize o recipiente, a tampa e outros componentes e não os lave no aparelho de desinfecção. Deixe secar e guardar o recipiente aberto.



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

UDVIKLET I TYSKLAND I FREMSTILLET I KINA Termobeholder i rustfrit stål. Holder fødevarer varme i op til 8 timer. Rumfang: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Kontrolleret iht. DIN EN 12546-1. Vær opmærksom på følgende henvisninger. Produktinformationen bedes opbevaret. Den skal følge med, hvis produktet overdrages til tredjeperson.

Warning Notice

Dette produkt er ikke legetøj og må kun anvendes under opsyn af en voksen. Alle emballering- og fastgørelsesdele skal fjernes inden brug. Før hver anvendelse skal produktet undersøges, og det skal kasseres ved første tegn på skader eller svagheder (skoldningsfare). Produktet bedes kun benyttet til det tilsigtede anvendelsesformål. Isoleringsbeholderen skal opbevares utilgængeligt for mindre børn (skoldningsfare). For at undgå skoldning skal man altid kontrollere fødevarens temperatur inden madning. Termobeholderen må ikke benyttes til opbevaring eller transport af isterninger eller kulsyreholdige drikke (fare for overtryk eller eksplosion). Termobeholderen må ikke benyttes til varmholdning af mælkeprodukter. Hvis der alligevel påfyldes mælkeprodukter, må dette da kun ske kortvarigt, da der hurtigt dannes bakterier og indledes en gæringsproces. Som et princip bør babymad kun opbevares i kort tid på grund af den naturlige dannelse af bakterier. Derefter skal produktet rengøres grundigt. Børn bør ikke være i bevægelse under indtagelse af mad eller drikkevarer (fare for kvælning ved indtagelse eller personskaade ved fald). Produktet er ikke bestemt til opbevaring af glasflasker, fordi dette kan medføre evt. påvirkninger og forureninger.

Usage Instructions

Produktet skal rengøres grundigt inden første brug (se rengørings- og plejetips). Af hensyn til optimal brug skal man opvarme eller afkøle termobeholderen i 5-10 minutter med varmt vand (ikke-kogende pga. eksplosionsfare) eller koldt vand. Termobeholderen må aldrig stilles på varme overflader, i mikrobølgeovn eller i bageovn. Ikke egnet til køleskab. Termobeholderen fyldes til maks. 3 cm under randen. Efter påfyldning skal lukningen lukkes godt til. Vask termobeholderen i hånden med varmt vand og et mildt opvaskemiddel. Produktet er ikke egnet til opvaskemaskine. Termobeholderen skal rengøres med jævne mellemrum. De bedste resultater opnås med en blanding af vand og soda, bicarbonat eller opvaskemiddel ved hjælp af en flaskerenser. Produktet skylles grundigt efter rengøring. Undgå brug af klorholdige opvaske-, opløsnings- eller skuremidler og/eller metalsvampe. Silikoneringen bør udtages med jævne mellemrum og rengøres særskilt. Beholder, låg og andre komponenter må ikke steriliseres eller rengøres i desinfektionsapparater. Beholderen skal tørres og opbevares i åben tilstand.



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

UTVIKLET I TYSKLAND I PRODUSERT I KINA, termobeholder av rustfritt stål. Holder maten varm inntil 8 timer. Volum: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Testet iht. DIN EN 12546-1. Ta følgende instruksjoner ad notam. Vennligst oppbevar produktinformasjonen. Dersom drikkeflasken gis videre til tredje personer, må også produktinformasjonen leveres med

Warning Notice

Produktet er intet leketøy og må kun benyttes under tilsyn av voksne personer. Alle emballasje- og festelementer må fjernes før bruk. Før hver bruk må produktet kontrolleres, og ved første tegn på skade eller svakpunkter må det kastes (fare for skålding). Artikkelen må bare brukes til tiltenkt formål. Hold isoleringsbeholderen utilgjengelig for små barn (fare for skålding). For å unngå skålding, må alltid temperaturen på næringsmidlet kontrolleres før barnet mates. Termobeholderen må ikke brukes til oppbevaring eller transport av isbiter eller kullsyreholdige drikkevarer (vare for overtrykk og eksplosjon). Ikke bruk termobeholderen til å holde melkeprodukter varme. Dersom slike likevel fylles i, må dette bare være for en kort tid, da det raskt danner seg bakterier og en gjæringsprosess startes. Som et prinsipp bør babymat bare oppbevares i kort tid på grunn av naturlig dannelse av bakterier. Deretter må beholderen rengjøres grundig. Barn skal ikke være i bevegelse mens de spiser eller drikker (fare for kvelning hvis de setter mat eller drikke i halsen, eller fare for at de skader seg om de faller). Dette produktet skal ikke oppbevares i glassflasker, da dette muligens kan føre til negativ innvirkning og forurensning.

Usage Instructions

Rengjør grundig før første gangs bruk (se instruksjer til rengjøring og pleie). For å sikre en optimal bruk, må du forvarme eller forkjøle termobeholderen 5-10 minutter med varmt (ikke kokende, da eksplosjonsfare) eller kaldt vann. Still aldri termobeholderen på varme flater, i mikrobølgeovn eller i stekeovn. Ikke egnet til fryseboks. Fyll opp termobeholderen til maks. 3 cm under randen. Etter påfylling må låsen låses godt.

Vask opp termobeholderen med hånden med varmt vann og et mildt oppvaskmiddel. Produktet er ikke egnet for oppvaskmaskin. Termobeholderen må rengjøres med jevne mellomrom. De beste resultatene oppnår man med en blanding av vann og soda, bikarbonat eller oppvaskmiddel idet du bruker en flaskebørste. Etter rengjøringen må termobeholderen skylles grundig. Ikke bruk oppvask-, løse- eller skuremidler som inneholder klor, ei heller metallsvamp. Silikonringen må tas av med jevne mellomrom og rengjøres separat. Beholder, lokk og ytterligere bestanddeler skal ikke steriliseres eller rengjøres i desinfeksjonsapparat. La boksen tørke åpen, oppbevar den også åpen.



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

UTVECKLAD I TYSKLAND I TILLVERKAD I KINA Termosflaska av rostfritt stål. Håller maten varm i upp till 8 timmar. Rymmer: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Testat i enlighet med DIN EN 12546-1. Tänk på följande anvisningar. Spara produktinformationen. Den ska följa med om burken lämnas vidare till annan person.

Warning Notice

Denna produkt är ingen leksak och får därför endast användas under uppsikt av en vuxen person. Allt förpacknings- och fästmaterial måste slängas före användning. Kontrollera produkten före varje användningstillfälle och kassera den vid första tecken på skada eller svaga punkter (risk för brännskada). Artikeln får endast användas till avsett syfte. Förvara termosflaskan utom räckhåll för små barn (risk för brännskada). För att undvika risken för brännskada ska temperaturen på livsmedlet alltid kontrolleras innan man äter det. Termosflaskan får inte användas för förvaring eller transport av isbitar eller kolsyrade drycker (risk för övertryck resp. explosion). Använd inte termosflaskan för att hålla mjölkprodukter varma. Om man ändå har sådan i flaskan får detta bara vara kortsiktigt, eftersom bakterier snabbt bildas och en jäsningsprocess startar. Som en princip bör barnmat endast lagras under en kort tid på grund av den naturliga bildandet av bakterier. Rengör då flaskan extra noggrant. Vid näringsintag, såsom att dricka, får barn inte var i rörelse (kvävningrisk vid förtäring resp. skaderisk vid fall). Produkten är inte avsedd för förvaring av glasflaskor, eftersom det kan leda till eventuella försämringar och föroreningar.

Usage Instructions

Rengörs noggrant före första användning (se anvisning för rengöring och skötsel). För att säkerställa optimal funktion bör termosflaskan värmas eller kylas i förväg med hett (inte kokande pga. risken för explosion) resp. kallt vatten i 5 – 10 minuter. Ställ aldrig termosflaskan på heta ytor, i mikrovågsugn eller i ugnen. Inte lämplig för kylskåpet. Fyll termosflaskan upp till max 3 cm under kanten. Efter påfyllning ska den stängas ordentligt.

Diska termosflaskan för hand med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Produkten lämpar sig inte för diskmaskin.

Termosflaskan måste rengöras regelbundet. Bästa resultat uppnås med en blandning av vatten och soda, bikarbonat eller diskmedel med hjälp av en flaskborste. Skölj noggrant efter rengöringen. Använd inte klorhaltiga skölj-, lösnings- eller skurmedel eller grova tvättsvampar. Silikonringen ska tas loss regelbundet och rengöras separat. Sterilisera inte burken, locket och andra delar, och rengör dem inte heller i desinfektionsapparat. Låt burken torka resp. förvaras öppen.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

SUUNNITELTU SAKSASSA I VALMISTETTU KIINASSA Termosastia, ruostumatonta terästä. Pitää ruuan lämpimänä jopa 8 tuntia. Tilavuus: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Testattu standardin DIN EN 12546-1 mukaisesti. Huomioi seuraavat ohjeet. Säilytä nämä tuotetiedot. Myydessäsi tämän tuotteen anna tuotetiedot mukaan.

Warning Notice

Tuote ei ole lelu. Tuotetta saa käyttää vain aikuisen valvonnassa. Poista kaikki pakkaus- ja kiinnitysosat ennen käyttöä. Tarkasta tuote aina ennen käyttöä. Hävitä tuote heti, kun havaitset siinä vaurioita tai kulumia (palovammojen vaara). Käytä tuotetta vain sen käyttötarkoitukseen. Älä pidä termosastiaa pikkulasten ulottuvilla (palovammojen vaara). Palovammojen välttämiseksi tarkista elintarvikkeen lämpötila ennen sen nauttimista. Termosastiassa ei saa säilyttää eikä kuljettaa jääkuutioita eikä hiilihapollisia juomia (ylipaineen tai räjähtämisen vaara). Älä käytä termosastiaa maitotuotteen lämpimänä pitämiseen. Jos kuitenkin sinun on toimittava toisin, säilytä termosastiassa maitotuotetta vain vähän aikaa, koska bakteereita muodostuu nopeasti ja käyminen alkaa. Periaatteessa vauvanruoka säilytetään vain vähän aikaa bakteerien luonnollisen muodostumisen vuoksi. Pese tuote tämän jälkeen erityisen huolellisesti. Lapset eivät saa syödä eivätkä juoda liikkuessaan (vahingossa nieleminen aiheuttaa tukehtumisvaaran ja kompastuessa tapaturmavaaran). Tuotetta ei ole tarkoitettu lasipullojen säilytykseen, koska se voi aiheuttaa häiriöitä ja likaantumisen.

Usage Instructions

Pese tuote hyvin ennen ensimmäistä käyttökertaa (ks. ohjeet kohdasta Puhdistaminen ja hoito). Parhaan käyttötuloksen saat, kun ensin lämmität tai jäähdytät termosastiaa vedellä 5 - 10 minuuttia (älä käytä kiehuvaa vettä, räjähdysvaara). Älä aseta termosastiaa kuumalle pinnalle äläkä mikroaalto- tai johonkin muuhun uuniin. Ei sovellu pakastimessa käytettäväksi. Täytä termosastia korkeintaan 3 cm reunasta. Täytön jälkeen sulje kansi hyvin.

Pese termosastia käsin lämpimällä vedellä ja miedolla pesuaineella. Tuote ei ole konepesunkestävä. Puhdista termosastia säännöllisesti. Parhaan tuloksen saat vettä ja ruokasoodaa, bikarbonaattia tai astianpesuainetta sekä pulloharjaa käyttämällä. Huuhtelee tuote pesun jälkeen hyvin. Älä käytä klooripitoista pesu-, liuotin- tai hankausainetta äläkä teräsvillaa. Silikonitiiviste tulisi irrottaa säännöllisesti ja pestä erikseen. Astiaa, kantta ja muita tuotteen osia ei saa steriloida eikä puhdistaa desinfiointilaitteessa. Kuivaa ja säilytä astia kansi auki.



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

HANNAÐ Í ÞÝSKALANDI | FRAMLEITT Í KÍNA Hitunarlát úr ryðfríu stáli. Heldur mat heitum í allt að 8 klst. Geymslurými: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Prófað samkvæmt DIN EN 12546-1. Fylgið eftirfarandi leiðbeiningum. Geymið þessa vörulýsingu. Ef varan er látin áfram til þriðja aðila verða upplýsingarnar að fylgja með.

Warning Notice

Þessi vara sem er ekki leikfang og má aðeins nota undir vökulum augum fullorðins einstaklings. Fjarlægja skal þökkunarefnið og festingarbúnað fyrir notkun. Skoðið vöruna fyrir hverja notkun og við fyrstu vísbendingar um skemmdir eða veikleika skal farga henni (Brunahætta). Vinsamlegast notaðu vöruna aðeins til fyrirhugaðrar notkunar. Halda skal einangrunarefninu frá litlum börnum (hætta á að þau brennist). Til þess að koma í veg fyrir brennslu skal ávallt athuga hitastig matarins áður en börn eru mötuð. Ekki skal nota ílátið til þess að geyma eða flytja ísmola eða drykki sem innihalda kolsýru (hætta á yfirþrýstingi og sprengingu). Ekki nota ílátið til þess að halda mjólk heitri. Sé mjólk geymd í ílátinu má það aðeins vera í stuttan tíma þar sem bakteríur myndast og gerjunarferli fer af stað. Að öllu jöfnu ætti barnamatur aðeins að geyma í stuttan tíma vegna náttúrulegs myndunar bakteríanna. Eftir geymslu skal þrifa ílátið sérstaklega vel. Börn eiga ekki að vera á ferðinni meðan þau borða eða drekka (hættu á köfnun ef þau gleypa eða slasast ef þau detta). Varan er ekki ætluð til geymslu á glerflöskum, þar sem það getur leitt til hugsanlegrar skerðingar og mengunar.

Usage Instructions

Hreinsið vandlega fyrir fyrstu notkun (sjá leiðbeiningar um hreinsun og umönnun). Til þess að hámarka afköst skal hita eða kæla ílátið í 5-10 mínútur með heitu (ekki sjóðandi, vegna sprengihættu) eða köldu vatni. Aldrei skal setja ílátið á heita fleti, í örbylgjuofn eða í bakaraofn. Hentar ekki til geymslu í ískáp. Fylla skal ílátið að 3 cm undir efri rönd. Eftir fyllingu skal loka því vandlega. Skola skal ílátið í höndunum með heitu vatni og mildu þvottaefni. Ílátið hentar ekki fyrir uppþvottavél. Reglulega verður að hreinsa ílátið. Bestu niðurstöðurnar fást ef notað er vatn og sóði, tvíkarbónat eða þvottaefni með notkun á flöskubursta. Eftir hreinsun skal skola ílátið vandlega. Ekki skal nota þvottaefni með klór, eða leysiefni eða sterkt efni svo sem málmþúða. Taka skal gúmmihringinn reglulega af og þvo hann sér. Ekki skal dauðhreinsa ílátið, lokið eða aðra hluta eða setja það í sóttþreinsunartæki. Geyma skal ílátið opið á þurrum stað.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

ZAPROJEKTOWANO W NIEMCZECH I WYPRODUKOWANO W CHINACH Pojemnik termiczny ze stali szlachetnej. Utrzymuje ciepło do 8 godzin. Pojemność: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Sprawdzono zgodnie z normą DIN EN 12546-1. Należy przestrzegać następujących wskazówek. Należy zachować niniejszą informację o produkcie. Przekazując produkt osobom trzecim, należy ją wręczyć.

Warning Notice

Produkt nie jest zabawką i może być używany tylko pod nadzorem osoby dorosłej. Przed pierwszym użyciem należy usunąć wszelkie elementy mocujące opakowania. Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt, a przy pierwszym oznakach uszkodzenia lub osłabienia produkt należy wyrzucić (ryzyko poparzenia). Produktu należy używać wyłącznie w przewidzianym celu. Termos należy przechowywać z dala od małych dzieci (ryzyko poparzenia). Aby uniknąć poparzenia, przed podaniem do spożycia zawsze należy sprawdzić temperaturę pożywienia. Pojemnika termicznego nie należy używać do przechowywania lub transportu kostek lodu ani napojów gazowanych (ryzyko wytworzenia się nadeśnięcia lub eksplozji). Pojemnika termicznego nie należy używać do utrzymywania temperatury produktów mlecznych. Jeżeli mimo to produkty mleczne zostaną wlane do środka, mogą być tam jedynie przez krótki czas z uwagi na szybkie zachodzenie procesu fermentacji. Zasadniczo żywność dla dzieci powinna być przechowywana tylko przez krótki czas ze względu na naturalne tworzenie się bakterii. W takim przypadku należy umyć pojemnik szczególnie dokładnie. Podczas jedzenia/picia dzieci nie powinny być w ruchu (ryzyko uduszenia w razie zadławienia lub ryzyko zranienia w razie upadku). Produkt nie jest przeznaczony do przechowywania butelek szklanych, ponieważ może to prowadzić do ich uszkodzenia i zanieczyszczenia.

Usage Instructions

Przed pierwszym użyciem produkt należy porządnie umyć (patrz wskazówki dot. mycia i pielęgnacji). Aby zapewnić optymalne warunki użytkowania, należy wstępnie nagrzać lub schłodzić pojemnik termiczny przez 5–10 minut gorącą (nie gotującą!) lub zimną wodą. Nie stawiać nigdy pojemnika termicznego na gorących powierzchniach, w kuchence mikrofalowej ani w piekarniku. Produkt nie nadaje się do zamrażarki. Pojemnik termiczny należy napełniać maksymalnie do 3 cm poniżej brzegu naczynia. Po napełnieniu dobrze zamknąć.

Pojemnik termiczny należy myć ręcznie ciepłą wodą z dodatkiem łagodnego środka do mycia naczyń. Produkt nie nadaje się do mycia w zmywarkach. Należy regularnie myć pojemnik termiczny. Najlepsze efekty można uzyskać, stosując mieszaninę wody i sody, wodorowęglanu lub płynu do mycia naczyń i korzystając ze szczotki do butelek. Po umyciu dokładnie wypłukać. Nie należy używać środków zawierających chlor, rozpuszczalników, środków do szorowania ani metalowych gąbek. Należy regularnie wyjmować silikonowy pierścień, a następnie myć go osobno. Nie należy sterylizować naczyń, pokrywki oraz innych elementów produktu ani czyścić ich w urządzeniu do dezynfekcji. Naczynie należy suszyć i przechowywać bez nakładania pokrywki.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

VYVINUTO V NĚMECKU I VYROBENO V ČÍNĚ Termo nádoba z ušlechtilé oceli. Udrží pokrm teplý až 8 hodin. Objem: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Zkontrolováno podle DIN EN 12546-1. Dodržujte následující pokyny. Uschovejte si tyto informace o výrobku. Výrobek se smí dále odevzdat třetí osobě pouze s těmito informacemi.

Warning Notice

Tento výrobek není hračky a smí se používat pouze pod dozorem dospělých osob. Před použitím odstraňte všechny obalové a upevňovací díly. Před každým použitím výrobek zkontrolujte, v případě známek poškození nebo vadných míst vyhoďte (nebezpečí opaření). Výrobek použijte pouze na určený účel. Izolační nádobu udržujte mimo dosah malých dětí (nebezpečí opaření). Aby se zabránilo opaření, vždy před krmením zkontrolujte teplotu potravy. Termo nádoba se nesmí používat na uchovávání nebo přepravu ledových kostek nebo sycených nápojů (nebezpečí přetlaku, příp. exploze). Termo nádobu nepoužívejte na uchovávání teplých mléčných výrobků. Pokud se nádoba nimi přesto naplní, proveďte to pouze na krátkou dobu, protože rychle dochází k tvorbě bakterií a spuštění kvasného procesu. Zpravidla by dětská výživa měla být uchovávána jen krátkou dobu kvůli přirozenému vytváření bakterií. Potom nádobu obzvláště pečlivě umyjte. Děti by neměly být při jídle nebo pití v pohybu (nebezpečí udušení při zakuckání nebo nebezpečí zranění při pádu). Výrobek není určený uschování skleněných lahví, protože to může způsobit případné škody a znečištění.

Usage Instructions

Před prvním použitím důkladně umyjte (viz pokyny k čištění a údržbě). Pro optimální využití termo nádoby ji předehejte nebo ochlaďte 5 - 10 minut teplou (nikdy vařící vodou, protože hrozí nebezpečí výbuchu) nebo studenou vodou. Termo nádobu nikdy nepokládejte na horký povrch, do mikrovlnné trouby nebo do trouby. Není určená k použití v mrazničce. Termo nádobu naplňte max. do 3 cm pod okraj. Po naplnění uzávěr pečlivě uzavřete.

Termo nádobu opláchněte ručně teplou vodou a jemným čisticím prostředkem na mytí nádobí. Výrobek není vhodný k mytí v myčce na nádobí. Termo nádoba se musí pravidelně umývat. Nejlepších výsledků dosáhnete při použití směsi vody a sody, sodný bikarbonát, nebo mycího prostředku pomocí kartáče na láhve. Po čištění důkladně vypláchněte.

Nepoužívejte žádné čisticí prostředky na bázi chloru, rozpouštědla nebo prostředky na drhnutí, příp. drátěnku.

Silikonový kroužek by se měl v pravidelných intervalech vyjmout a vyčistit samostatně. Nádobu, víko a další součásti nesterilizujte ani nečistěte v dezinfekčním zařízení. Nádobu nechte otevřenou vyschnout, příp. uschovejte otevřenou.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

VYVINUTÉ V NEMECKU I VYROBENÉ V ČÍNE Termonádoba z ušľachtilej ocele. Udržiava pokrm teplý až 8 hodín. Objem: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Skontrolované podľa DIN EN 12546-1. Rešpektujte nasledovné upozornenia. Prosím, uchovajte si tieto informácie o výrobku. Výrobok smie byť ďalej odovzdaný tretej osobe iba s nimi.

Warning Notice

Tento výrobok nie je hračka a smie sa používať jedine pod dohľadom dospelých. Všetky obalové a spojovacie časti musia byť pred použitím odstránené. Pred každým použitím musí byť výrobok skontrolovaný a pri prvej známke poškodenia alebo nedostatku ho vyhodte (nebezpečenstvo obarenia). Prosím, používajte výrobok iba na určený účel. Udržujte izolačnú nádobu mimo dosahu malých detí (nebezpečenstvo obarenia). Vždy pred kŕmením vyskúšajte teplotu potravy, aby ste predišli obareniu. Termonádoba sa nesmie používať na uchovávanie alebo prepravu ľadových kociek alebo sytených nápojov (nebezpečenstvo pretlaku, príp. výbuchu). Nepoužívajte termonádobu na uchovávanie teplých mliečnych výrobkov. Ak ich aj napriek tomu do nádoby uložíte, urobte tak iba na krátko, lebo rýchlo dochádza k tvorbe baktérií a naštartovaniu kvasného procesu. Zvyčajne sa detská výživa musí skladovať len krátko kvôli prirodzenému vytváraniu baktérií. Potom nádobu zvlášť starostlivo vmyte. Deti by nemali byť pri jedle alebo pití v pohybe (nebezpečenstvo udusenía pri prehĺtnutí alebo nebezpečenstvo zranenia pri páde). Výrobok nie je určený uschovanie sklenených fliaš, pretože to môže spôsobiť prípadné škody a znečistenie.

Usage Instructions

Pred prvým použitím dôkladne umyte (pozrite pokyny pre čistenie a údržbu). Pre optimálne využitie termonádoby predhrejte alebo ochlaďte 5-10 minút teplou (z dôvodu výbuchu nie vriacou), prípadne studenou vodou. Termonádobu nikdy neukladajte na horúci povrch, do mikrovlnnej rúry alebo do rúry. Nie je určená na použitie v mrazničke. Naplňte termonádobu max. do 3 cm pod okraj. Po naplnení uzáver dobre uzavrite. Opláchnite termonádobu v rukách teplou vodou a jemným čistiacim prostriedkom na riad. Výrobok nie je vhodný na umývanie v umývačke riadu. Termonádoba musí byť pravidelne čistená. Najlepšie výsledky dosiahnete za použitia zmesi vody a sódy, sódy bikarbóny alebo mycieho prostriedku pomocou kefy na fľaše. Po čistení dôkladne opláchnite. Nepoužívajte čistiace prostriedky na báze chlóru, rozpúšťadlá alebo prostriedky na drhnutie, príp. drôtenky. Silikónový krúžok by ste mali v pravidelných intervaloch vybrať a vyčistiť samostatne. Nádobu, vrchnák a ďalšie súčasti nesterilizujte alebo nečistite v dezinfekčnom zariadení. Nádobu nechajte vyschnúť, príp. uchovávajte otvorenú.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

RAZVITO V NEMČIJI I IZDELANO NA KITAJSKEM Termo posoda iz legiranega jekla. Ohranja hrano toplo do 8 ur. Prostornina: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Preverjeno v skladu z DIN EN 12546-1. Pri tem upoštevajte naslednje napotke. Te informacije o izdelku shranite. Ko izdelek posredujete tretjim osebam, priložite tudi navodila.

Warning Notice

Izdelek ni igrača in se lahko uporablja samo pod nadzorom odrasle osebe. Pred uporabo je treba odstraniti vse dele embalaže in pritrditvene dele. Pred vsako uporabo je treba izdelek preveriti in ga pri prvih znakih poškodb ali obrabe zavreči (nevarnost oparin). Izdelek uporabljajte samo v predvidene namene. Izdelek hranite izven dosega otrok (nevarnost oparin). Da bi se izognili oparinam, preverite pred hranjenjem temperaturo živil. Termo posoda se ne sme uporabljati za shranjevanje ali prenašanje ledenih kock ali napitkov, ki vsebujejo ogljikovo kislino (nevarnost nadtlača ali eksplozije). Termo posode ne uporabljajte za ohranjanje temperature mlečnih izdelkov. Če jih napolnite kljub vsemu, naj bo to le kratkoročno, saj se hitro razvijejo bakterije in pride do procesa fermentacije. Načelo otroške hrane bi bilo treba hraniti samo za kratek čas zaradi naravnega tvorjenja bakterij. Nato jo zelo skrbno očistite. Otroci se med prehranjevanjem ali pitjem ne smejo premikati (nevarnost zadušitve pri zaužitju ali nevarnost poškodb pri padcu). Izdelek ni predviden za shranjevanje plinskih jeklen, ker lahko to povzroči ovire in umazanije.

Usage Instructions

Pred prvo uporabo izdelek temeljito očistite (glejte navodila za čiščenje in nego). Za zagotovitev optimalne uporabe posodo 5-10 minut vnaprej segrevajte s toplo (ne vrelo, zaradi nevarnosti eksplozije) ali ohlajajte s hladno vodo. Termo posode nikoli ne postavite na vroče površine, v mikrovalovno pečico ali v pečico. Ni primerno za zamrzovalno skrinjo. Termo posodo napolnite do najv. 3 cm pod robom. Dobro zaprite pokrov po polnjenju. Opláchnite termonádobu v rukách teplou vodou a jemným čistiacim prostriedkom na riad. Izdelek ni primeren za pomivalni stroj. Izdelek je treba redno čistiti. Najboljše rezultate lahko dosežemo z mešanico vode in sode, bikarbonata ali sredstva za pomivanje posode in s pomočjo krtače za steklenice. Po čiščenju ga skrbno sperite. Ne uporabljajte sredstva za pomivanje, ki vsebuje klor ali topila oz. kovinskih gobíc ali razkužil. Silikonski obroč je treba redno odstraniti in posebej očistiti. Vsebnika, pokrova in drugih sestavnih delov ne sterilizirajte ali čistite v razkuževalni napravi. Vsebnik pustite odprt, da se posuši oz. ga shranjujte odprtega.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

RAZVIJENO U NJEMAČKOJ I PROIZVEDENO U KINI Termo spremnik od nehrđajućeg čelika. Hranu održava toplom do 8 sati. Kapacitet: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Provjereno prema DIN EN 12546-1. Obratite pozornost na sljedeće napomene. Spremite podatke o proizvodu. Ako ga dajete drugoj osobi, morate proslijediti i podatke.

Warning Notice

Ovaj proizvod nije igračka i smije se koristiti samo pod nadzorom odraslih. Prije uporabe potrebno je ukloniti svu ambalažu i pričvrstne dijelove. Prije svake uporabe proizvod je potrebno pregledati i na prvi znak oštećenja ili manjkavosti odbaciti iz uporabe (opasnost od opekline). Ovaj artikl upotrebljavajte samo za svrhu za koju je namijenjen. Izoliranu posudu držite dalje od male djece (opasnost od opekline). Kako biste izbjegli opekline, uvijek prije hranjenja provjerite temperaturu hrane. Termo spremnik se ne smije upotrebljavati za čuvanje ili transport kockica leda ili gaziranih pića (opasnost od prekomjernog tlaka odnosno eksplozije). Termo spremnik nemojte upotrebljavati za održavanje mliječnih proizvoda toplima. Ako ih usprkos svemu tamo ulijete, tamo smiju biti vrlo kratko, jer se brzo formiraju bakterije i započinje proces fermentacije. Načelno, dječju hranu treba čuvati samo kratko vrijeme zbog prirodnog stvaranja bakterija. Zatim pažljivo očistite. Djeca ne smiju biti u pokretu tijekom unosa hrane ili pića (opasnost od gušenja ako se proguta ili ozlijedi u slučaju pada). Proizvod nije predviđen za čuvanje staklenih boca jer to može dovesti do mogućih oštećenja i onečišćenja.

Usage Instructions

Prije prve upotrebe temeljito očistite (vidi napomenu za čišćenje i njegu). Kako biste osigurali optimalnu uporabu, termo spremnik prije uporabe zagrijavajte ili hladite toplom (ne ključalom, jer stvara opasnost od eksplozije) odnosno hladnom vodom 5-10 minuta. Termo spremnik nemojte nikada stavljati na vruće površine, u mikrovalnu pećnicu ili u pećnicu. Nije prikladna za zamrzivač. Termo spremnik puniti maks. 3 cm ispod ruba. Nakon punjenja dobro zatvorite zatvarač. Termo spremnik perite ručno toplom vodom i blagim deterdžentom. Proizvod nije prikladan za mikrovalnu pećnicu. Termo spremnik je potrebno redovito prati. Najbolji rezultati mogu se postići mješavinom vode i sode, bikarbonata ili deterdženta uz pomoć četke za čišćenje boca. Nakon čišćenja pažljivo isperite. Nemojte koristiti sredstva za ispiranje koja sadrže klor, otapala ili abrazivna sredstva te metalne spužve. Silikonski prsten potrebno je u redovitim razmacima zasebno oprati. Posudu, poklopac i druge dijelove nemojte sterilizirati ili ih čistiti u uređaju za dezinfekciju. Pustite da se posuda osuši otvorena odnosno spremite je.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

RAZVIJENO U NEMAČKOJ I PROIZVEDENO U KINI Termos posuda od nerđajućeg čelika. Održava hranu toplom do 8 sati. Zapremina: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Ispitano prema standardu DIN EN 12546-1. Obratite pažnju na sledeće napomene. Sačuvati informacije o proizvodu. Prilikom predaje trećim licima, one se takođe moraju predati.

Warning Notice

Ovaj proizvod nije igračka i sme da se koristi samo pod nadzorom odraslih. Svi delovi ambalaže i delovi za učvršćivanje se moraju skinuti pre upotrebe. Proverite proizvod pre svake upotrebe proizvod i odložite kada se jave prvi znakovi oštećenja ili nedostataka (opasnost od opekotina tečnostima). Proizvod koristite samo u svrhu za koju je predviđen. Izotermičku posudu čuvati van domašaja male dece (opasnost od opekotina tečnostima). Kako bi se sprečile opekotine tečnostima, pre hranjenja uvek proveriti temperaturu hrane. Termos posuda ne sme da se koristi za čuvanje ili transport kockica leda ili gaziranih napitaka (opasnost od prekomernog pritiska, odn. eksplozije). Termos posudu ne koristite za održavanje mlečnih proizvoda toplim. Ukoliko je uprkos tome napunite, to može biti samo kratkotrajno, jer brzo dolazi do nastanka bakterija i procesa fermentacije. U načelu, hranu za bebe treba hraniti samo kratko vreme zbog prirodnog stvaranja bakterija. Nakon toga očistiti veoma pažljivo. Prilikom uzimanja hrane, odn. pića, deca ne bi trebalo da budu u pokretu (opasnost od gušenja prilikom gutanja, odn. opasnost od povreda u slučaju pada). Ovaj proizvod nije predviđen za čuvanje staklenih flašica, jer bi to moglo da dovede do eventualnih oštećenja i nečistoća.

Usage Instructions

Pre prve upotrebe temeljno očistiti (vidi napomene za čišćenje i negu). Kako bi se osigurala optimalna upotreba, termos posudu zagrevajte ili hladite 5-10 minuta vrućom (ne ključalom, zbog opasnosti od eksplozije), odn. hladnom vodom. Termos posudu nikada ne stavljati na vruće površine, u mikrotalasnu pećnicu ili u rernu. Nije pogodno za zamrzivač. Termos posudu puniti do maks. 3 cm ispod ivice. Nakon punjenja, dobro zatvoriti zatvarač. Termos posudu perite ručno toplom vodom i blagim sredstvom za pranje posuđa. Proizvod nije pogodan za mašinu za pranje posuđa. Termos posuda se mora redovno čistiti. Najbolji rezultati se mogu postići mešavinom vode i sode, bikarbonata ili sredstva za pranje posuđa uz pomoć četke za pranje boca. Posle čišćenja pažljivo isprati. Ne koristite deterdžente koji sadrže hlor, rastvarače ili abrazivna sredstva, odn. metalne žice. Silikonski prsten treba skidati u redovnim vremenskim intervalima i prati odvojeno. Posudu, poklopac i ostale sastavne delove ne sterilizovati niti čistiti u uređaju za dezinfekciju. Posudu sušiti, odn. čuvati otvorenu.

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.**13100247043****13100247043 Food Jar Tiny Team Cat****Product Information**

FEJLESZTÉS HELYE: NÉMETORSZÁG I GYÁRTÁS HELYE: KÍNA Nemesacél termosz edény. Akár 8 órán át melegen tartja az ételt. Űrtartalom: 315 ml /10.6 fl.oz uncia (+/- 10%). Bevizsgálva a DIN EN 12546-1 szerint. Vegye figyelembe a következő útmutatásokat: Kérjük, őrizze meg a termékinformációt. Harmadik személynek való továbbadásakor szintén mellékelje hozzá.

Warning Notice

A termék nem játék, és csak felnőtt felügyelete mellett szabad használni. Használat előtt el kell távolítani minden csomagoló- és rögzítő elemet. A terméket minden egyes használat előtt ellenőrizni kell, és sérülés vagy gyengülés első jele esetén el kell dobni (leforrázás veszélye). Kérjük, hogy a terméket csak rendeltetésének megfelelően használja. A szigetelő edényt kisgyermekektől tartsa távol (leforrázás veszélye). A forrázásos sérülések elkerülése érdekében etetés előtt mindig ellenőrizni kell a táplálék hőmérsékletét. A termosz edényt nem szabad jégkocka vagy szén-dioxid tartalmú italok tárolására vagy szállítására használni (túlnyomás, ill. robbanás veszélye). Ne használja a termosz edényt tejtermékek melegen tartására. Ha mégis tejterméket tölt az edénybe, csak rövid ideig tartható benne, mivel gyorsan megindul a baktériumképződés és az erjedés. Alapvetően a bébiételeket csak rövid ideig tárolják a baktériumok természetes formálása miatt. Kérjük, ilyen esetben különösen gondosan tisztítsa ki. Táplálkozás vagy ivás közben a gyermekek ne mozogjanak (nyelésnél fulladásveszély, ill. elesésnél sérülésveszély áll fenn). A termék nem való üvegpalackok tárolására, mivel ez károsodásokhoz és szennyeződésekhez vezethet.

Usage Instructions

Első használat előtt alaposan meg kell tisztítani (lásd a tisztítási és ápolási útmutatásokat). Az optimális használat biztosítására 5-10 percig melegítse fel vagy hűtse le a termosz edényt forró (nem forrásban lévő, mivel ez robbanásveszélyes), ill. hideg vízben. A termosz edényt soha nem szabad forró felületekre, mikrohullámú sütőbe vagy sütőbe helyezni. Fagyasztószekrénybe nem helyezhető. A termosz edényt a perem alatt max. 3 cm-ig töltse fel. Feltöltés után jól zárja le.

A termosz edényt kézzel, meleg vízben és enyhe mosogatószerrel mosogassa el. A termék nem tisztítható mosogatógépben. A termosz edényt rendszeresen ki kell tisztítani. A legjobb eredmény víz és szóda, bikarbonát vagy öblítőszer keverékével érhető el, üvegmosó kefe használatával. Tisztítás után gondosan ki kell öblíteni. Ne használjon klórtartalmú mosogató-, oldó- vagy súrolószereket, ill. fémszivacsot. A szilikongyűrűt rendszeres időközönként ki kell venni és külön megtisztítani. Az edényt, a fedelet és más alkatrészeket nem szabad sterilizálni vagy fertőtlenítő készülékben tisztítani. Az edényt nyitott állapotban kell szárítani, ill. tárolni.



Producător:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

DEZVOLTAT ÎN GERMANIA I PRODUS IN CHINA. Termos din oțel inoxidabil. Menține mâncarea caldă până la 8 ore. Capacitate: 315 ml /10.6 fl.oz +/- 10% Testat conform DIN EN 12546-1. Respectați următoarele instrucțiuni: Vă rugăm să păstrați informațiile despre produs. Acestea trebuie predate terților atunci când este dat.

Warning Notice

Produsul nu este o jucărie și poate fi folosit numai sub supravegherea adulților. Toate ambalajele și bucatile de montare trebuie îndepărtate înainte de utilizare. Înainte de fiecare utilizare produsul trebuie verificat și aruncat la primul semn de deteriorare sau deficiente (pericol de opărire). Vă rugăm să folosiți articolul doar în scopul prevăzut. Păstrați recipientul departe de copii mici (pericol de opărire). Pentru a evita opărirea, verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de a fi hrăniți. Recipientul termic nu trebuie folosit pentru a stoca sau a transporta cuburi de gheață sau băuturi carbogazoase (pericol de suprapresiune sau explozie). Nu utilizați recipientul termic pentru a menține produsele lactate calde. Dacă acestea sunt umplute în ciuda tuturor recomandărilor, acest lucru se poate întâmpla doar pe termen scurt, deoarece bacteriile se formează rapid și începe procesul de fermentație. În principiu, alimentele pentru copii trebuie păstrate doar pentru o perioadă scurtă datorită formării naturale a bacteriilor. Vă rugăm să-l curățați foarte atent după aceea. Copiii nu trebuie să se deplaseze în timpul consumului de alimente sau al băuturilor (pericol de sufocare dacă se îneca sau rănit în caz de cădere). Produsul nu este adecvat pentru păstrarea în sticle de sticlă pentru că astfel se pot cauza pagube și contaminări.

Usage Instructions

Curățați temeinic înainte de prima utilizare (consultați instrucțiunile pentru curățare și îngrijire). Pentru o utilizare optimă, termosul se încălzește sau se răcește timp de 5-10 minute cu apa fierbinte (fără fierbere, datorită exploziei) sau cu apă rece. Nu așezați niciodată recipientul termic pe suprafețe fierbinți, în cuptorul cu microunde sau în cuptor. Nu este recomandat pentru congelator. Umpleți recipientul termic până la max. 3 cm sub margine. Închideți bine capacul după umplere.

Clătiți manual recipientul termic cu apă caldă și un detergent slab. Produsul nu este recomandat pentru mașina de spălat vase. Recipientul termic trebuie curățat în mod regulat. Cele mai bune rezultate pot fi obținute cu un amestec de apă și bicarbonat de sodiu sau detergent, ajutându-va de o perie de sticlă. După curățare, clătiți cu atenție. Nu utilizați substanțe de curățare ce contin clor, solvenți sau substanțe abrazive ori bureți metalici. Inelul siliconic trebuie îndepărtat la intervale regulate de timp și curățat separat. Nu sterilizați recipientul, capacul și alte componente sau nu le dezinfecțiați. Lăsați recipientul să se usuce și depozitați-l deschis.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

РАЗРАБОТЕНО В ГЕРМАНИЯ I ПРОИЗВЕДЕНО В КИТАЙ Термокутия от неръждаема стомана. Поддържа храната топла до 8 часа. Обем: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%) Изпитана съгласно DIN EN 12546-1. Спазвайте следните указания. Моля, съхранявайте информацията за продукта. Тя трябва да бъде предоставяна при предаване на трети лица.

Warning Notice

Този продукт не е играчка и може да се използва само под наблюдението на възрастен. всички части на опаковката и закрепващи елементи трябва да се отстранят преди употреба. Преди всяка употреба проверявайте продукта и го изхвърлете при първите признаци на повреда или захабяване (опасност от попарване). Използвайте артикула само за предвидената цел. Дръжте изолирания съд далеч от малки деца (опасност от попарване). За да се предотвратят попарвания, винаги проверявайте температурата на хранителните продукти преди хранене. Термокутията не може да се използва за съхраняване или транспортиране на кубчета лед или газирани напитки (опасност от свръхналягане или експлозия). Не използвайте термокутията, за да запазвате топли млечни продукти. Ако тя все пак е била напълнена, това трябва да бъде за кратко време, тъй като бързо се развиват бактерии и започва ферментация. По принцип детската храна трябва да се съхранява само за кратко време поради естественото образуване на бактерии. След това почистете особено грижливо. По време на ядене и пиене децата не трябва да се движат (опасност от задушаване при гълтане или опасност от нараняване при падане). Продуктът не е предназначен за съхраняване на стъклени бутилки, тъй като това може да доведе до възможни повреди и замърсявания.

Usage Instructions

преди първа употреба почистете основно (вижте указанията за почистване и грижа). За да гарантирате оптимална употреба, затоплете или охладете термокутията 5 – 10 минути с гореща (не вряла вода, тъй като има опасност от експлозия) или студена вода. Никога не оставяйте термокутията върху горещи повърхности, в микровълнова печка или във фурна. Продуктът не е пригоден за фризер. Пълнете термокутията максимално до 3 cm под ръба. След напълването затворете капака добре.

Мийте термокутията ръчно с топла вода и мек миещ препарат. Продуктът не е подходящ за съдомиялна машина. Термокутията трябва редовно да се почиства. Най-добри резултати могат да се постигнат със смес от вода и сода бикарбонат или миещ препарат с помощта на четка за миене на бутилки. След почистването изплакнете грижливо. Не използвайте съдържащи хлор миещи, разтварящи или абразивни препарати или метални гъби. Силиконовият пръстен трябва да се изважда редовно и да се почиства отделно. Не стерилизирайте съда, капака и другите части и не ги почиствайте в дезинфектор. Оставете съда да изсъхне, съответно съхранявайте го, отворен.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

РАЗРАБОТАНО В ГЕРМАНИИ I СДЕЛАНО В КИТАЕ Термос контейнер из нержавеющей стали. Хранит пищу в течение 8 часов. Емкость: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Протестировано в соответствии с DIN EN 12546-1.

Соблюдайте следующие примечания. Сохраните информацию о продукте. Она должна быть передана третьим лицам при сдаче.

Warning Notice

Продукт не является игрушкой и может использоваться только под наблюдением взрослых. Все упаковочные и монтажные принадлежности должны быть удалены перед использованием. Перед каждым использованием продукт должен быть осмотрен. При первом признаке повреждения или дефектов выбрасывать (опасность ожога). Пожалуйста, используйте этот продукт только по назначению. Держите термос вдали от маленьких детей (опасность ожога). Чтобы избежать ожогов, всегда проверяйте температуру пищи перед кормлением. Термос не должен использоваться для хранения или транспортировки кубиков льда или газированных напитков (опасность избыточного давления и взрыва). Не используйте термос, чтобы держать молочные продукты в тепле. Если они, всё же, будут использоваться, это допустимо только на краткосрочное время, так как бактерии образуются быстро и процесс брожения начинается. В принципе, детское питание следует хранить только в течение короткого времени из-за естественного образования бактерий. После этого тщательно очистите термос. Дети не должны находиться в движении во время приема пищи или питья (опасность удушья при проглатывании или травме в случае падения). Продукт не предназначен для хранения стеклянных бутылок, так как это может привести к возможным повреждениям и загрязнению.

Usage Instructions

Тщательно очистите перед первым использованием (см. Инструкции по чистке и уходу). Для оптимального использования нагрейте термос в течение 5-10 минут с помощью горячей (не кипящей, из-за взрыва) воды или охладите с помощью холодной воды. Никогда не помещайте термос на горячие поверхности, в микроволновую печь или в духовку. Не подходит для морозильной камеры. Наполните термос до макс. 3 см ниже края. Закройте хорошо крышку после наполнения.

Промойте термос вручную теплой водой и мягким моющим средством для посуды. Продукт не подходит для мытья в посудомоечной машине. Термос необходимо регулярно мыть. Лучшие результаты могут быть достигнуты с помощью смеси воды и соды, бикарбоната или моющего средства с помощью кисти для бутылок. Тщательно сполосните после мытья. Не используйте хлорсодержащие моющие средства, абразивы или металлические губки. Силиконовое кольцо необходимо регулярно снимать и очищать. Не стерилизуйте термос, крышку и другие компоненты и не очищайте их в дезинфицирующем устройстве. Термос должен высыхать и храниться открытым.

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.**13100247043****13100247043 Food Jar Tiny Team Cat****Product Information**

ΣΧΕΔΙΑΣΤΗΚΕ ΣΤΗ ΓΕΡΜΑΝΙΑ Ι ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΚΕ ΣΤΗΝ ΚΙΝΑ Δοχείο θερμός από ανοξείδωτο χάλυβα. Διατηρεί ζεστά τα τρόφιμα για έως 8 ώρες. Χωρητικότητα: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Ελεγμένο σύμφωνα με το πρότυπο DIN EN 12546-1. Λαμβάνετε υπόψη τις παρακάτω υποδείξεις. Φυλάξτε τις πληροφορίες του προϊόντος. Αυτές πρέπει να παραδίδονται μαζί με το προϊόν εάν δοθεί σε τρίτους.

Warning Notice

Το προϊόν αυτό δεν είναι παιχνίδι και επιτρέπεται να χρησιμοποιείται μόνο υπό την επίβλεψη ενός ενήλικα. Πριν από τη χρήση αφαιρέστε όλα τα μέρη συσκευασίας και στερέωσης. Πριν από κάθε χρήση ελέγχετε το προϊόν και αν διαπιστώσετε ίχνη φθοράς ή προβληματικά σημεία πετάξτε το (κίνδυνος ζεματίσματος). Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο για τον προβλεπόμενο σκοπό. Διατηρείτε το ασφαλισμένο μακριά από μικρά παιδιά (κίνδυνος εγκαυματος). Προς αποφυγή των εγκαυμάτων, ελέγχετε πάντα τη θερμοκρασία των τροφίμων πριν από το τάισμα. Το δοχείο θερμός δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιείται για να αποθηκεύετε ή να μεταφέρετε παγάκια ή ποτά με ανθρακικό (κίνδυνος υπερπίεσης ή έκρηξης). Μην χρησιμοποιείτε το δοχείο θερμός για να διατηρείτε ζεστά γαλακτοκομικά προϊόντα. Σε περίπτωση που παρόλα αυτά τοποθετήσετε τέτοια προϊόντα, αυτό πρέπει να γίνει μόνο για μικρό διάστημα, καθώς τα βακτήρια αναπτύσσονται γρήγορα και ξεκινάει η διαδικασία ζύμωσης. Κατ' αρχήν, η παιδική τροφή πρέπει να αποθηκεύεται για μικρό χρονικό διάστημα μόνο λόγω του φυσικού σχηματισμού βακτηρίων. Έπειτα, καθαρίστε το πολύ προσεκτικά. Τα παιδιά δεν πρέπει να κινούνται όταν λαμβάνουν κάποιο είδος τροφής, π.χ. όταν πίνουν κάτι (κίνδυνος πνιγμού από κατάποση ή κίνδυνος τραυματισμού από πτώση). Το προϊόν δεν ενδείκνυται για τη φύλαξη γυάλινων μπουκαλιών, επειδή αυτό μπορεί να οδηγήσει σε μείωση της ποιότητας και σε δημιουργία ρυπάνσεων.

Usage Instructions

Καθαρίστε καλά πριν από την πρώτη χρήση (βλ. υποδείξεις καθαρισμού και φροντίδας). Για καλύτερα αποτελέσματα θερμαίνετε ή ψύχετε το δοχείο θερμός με νερό 5-10 λεπτά πριν από τη χρήση με ζεστό (όχι βραστό, λόγω κινδύνου έκρηξης) ή κρύο νερό. Ποτέ μην τοποθετείτε το δοχείο θερμός επάνω σε καυτές επιφάνειες, στον φούρνο μικροκυμάτων ή στον φούρνο. Δεν είναι κατάλληλο για τον καταψύκτη. Γεμίστε το δοχείο θερμός το πολύ μέχρι 3 cm κάτω από το στόμιο. Αφού το γεμίσετε, κλείστε καλά το πώμα.

Καθαρίστε το δοχείο θερμός με το χέρι με ζεστό νερό και ένα ήπιο υγρό πιάτων. Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για το πλυντήριο πιάτων. Το δοχείο θερμός πρέπει να καθαρίζεται τακτικά. Μπορείτε να πετύχετε το καλύτερο αποτέλεσμα με ένα μείγμα νερού και σόδας, όξινων ανθρακικών αλάτων ή υγρού πιάτων χρησιμοποιώντας μια βούρτσα καθαρισμού φιαλών. Έπειτα από τον καθαρισμό ξεπλύνετε προσεκτικά. Μην χρησιμοποιείτε υγρά πιάτων που περιέχουν χλώριο, διαλυτικά ή λειαντικά μέσα ή συρμάτινα σφουγγάρια. Ο δακτύλιος από σιλικόνη πρέπει να αφαιρείται ανά τακτά διαστήματα και να καθαρίζεται ξεχωριστά. Μην αποστειρώνετε και μην καθαρίζετε το δοχείο, το καπάκι και τα υπόλοιπα εξαρτήματα σε συσκευή απολύμανσης. Αφήστε το δοχείο ανοιχτό για να στεγνώσει ή φυλάξτε το.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

ALMANYA'DA GELİŞTİRİLDİ İ ÇİN'DE ÜRETİLDİ Paslanmaz çelik yemek termosu. Yiyecekleri 8 saate kadar sıcak tutar. Kapasite: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). DIN EN 12546-1 uyarınca test edilmiştir. Aşağıdaki açıklamaları dikkate alın. Lütfen ürün bilgisini saklayın. Ürün bilgisi, ürünün üçüncü kişilere verilmesi durumunda ürünle birlikte verilmelidir.

Warning Notice

Ürün oyuncak değildir ve sadece bir yetişkinin gözetimi altında kullanılmalıdır. Tüm ambalaj ve sabitleme parçaları kullanımdan önce çıkartılmalıdır. Her kullanımdan önce ürünü inceleyin ve ilk hasar veya yıpranma belirtisinde atın (yanma tehlikesi). Lütfen ürünü yalnızca belirtilen amaç doğrultusunda kullanın. İzole hazneyi çocuklarınızdan uzak tutun (yanma tehlikesi). Yanmayı önlemek için daima yemek yemeden önce yiyeceklerin sıcaklığını kontrol edin. Yemek termosu, buz kalıplarının veya gazlı içeceklerin saklanması veya taşınması için kullanılmamalıdır (aşırı basınç veya patlama tehlikesi). Yemek termosunu süt ürünlerini sıcak tutmak için kullanmayın. Yine de termosu önerilmeyen maddeler doldurulursa, bu işlem, bakteriler hızlıca oluşacağı ve mayalanma işlemi devreye gireceği için yalnızca kısa süreli olmalıdır. Prensip olarak, bebek maması sadece doğal bakteri oluşumundan dolayı kısa bir süre saklanmalıdır. Lütfen sonrasında termosu özellikle dikkatli bir şekilde temizleyin. Çocuklar yemek yeme veya içme esnasında hareket halinde olmamalıdır (yutma sırasında boğulma tehlikesi veya düşme sırasında yaralanma tehlikesi). Bu ürün, olası olumsuz etkilere ve kirlenmelere yol açabileceğinden dolayı cam şişelerin muhafaza edilmesi için uygun değildir.

Usage Instructions

İlk kullanımdan önce iyice temizleyin (bkz. temizlik ve bakım uyarıları). İdeal kullanım için, yemek termosunu sıcak su (patlama tehlikesi olduğu için kaynayan değil) veya soğuk su ile 5-10 dakika boyunca ısıtın ya da soğutun. Yemek termosunu asla sıcak yüzeylere, mikrodalga fırına veya fırına koymayın. Derin dondurucu için uygun değildir. Termosu kenarlardan maks. 3 cm altına kadar doldurun. Doldurduktan sonra kapağı iyice kapatın. Temizlik ve bakım uyarıları: Termosu elle sıcak su ve az bir deterjan ile yıkayın. Ürün, bulaşık makinesi için uygun değildir. Termosun düzenli aralıklarla temizlenmesi gerekmektedir. En iyi sonuçlar bir şişe fırçası yardımıyla su, soda, bikarbonat veya bulaşık deterjanı karıştırılarak elde edilebilir. Temizlikten sonra dikkatle durulayın. Klor içerikli deterjan, çözücü, temizleme maddesi veya bulaşık teli kullanmayın. Silikon halka belli zaman aralıkları içerisinde çıkarılmalı ve ayrı olarak temizlenmelidir. Hazne, kapak ve diğer bileşenleri sterilize etmeyin veya dezenfekte edici cihazda temizlemeyin. Hazneyi açık bir şekilde kurutun ve saklayın.

● PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

ドイツにて開発、中国製ステンレス製保温容器。

最大 8 時間食べ物を温かく保ちます。容量: 315 ml / 10.6 fl.oz (+/- 10%). DIN EN 12546-1 にもとづいて試験しています。次の情報にご注意ください。製品情報は保管してください。製品を第三者に譲渡する場合は、製品情報もお渡しください。

Warning Notice

本製品はおもちゃではありません。そのため、大人の目の届くところでのみ使用するようになしてください。ご使用になる前に、包装材および固定部品の全てを取り外してください。ご使用になる前にならず製品をチェックして、損傷や不具合が認められた場合は破棄してください(火傷の危険)。製品は、対象とする用途にのみご使用ください。保温容器は小さなお子様の手が届かないようになしてください(火傷の危険)。火傷を回避するために、お子さまに与える前に必ず食べ物の温度を確認してください。この保温容器は、氷や炭酸飲料の保管や持ち運びに使用しないでください(過剰な圧力や爆発の危険)。乳製品の保温には保温容器を使用しないでください。乳製品に使用しなければならぬ場合は、細菌が繁殖し、発酵が始まるため、ごく短時間しか使用できません。原則として、ベビーフードは、細菌が自然に形成されるため、短時間しか保管しないでください。乳製品に使用した後は、特に入念に洗ってください。お子さまが動きながら飲食することがないようにしてください(誤飲による窒息、転倒時の怪我の危険)。本製品は、ガラス瓶の保管には適していません。ガラス瓶を保管すると、破損や汚れ発生の原因となる恐れがあります。

Usage Instructions

はじめて使用する前に、しっかりと洗ってからお使いください(お手入れに関する注意をご覧ください)。保温容器をご使用になる前に、5~10分間、あらかじめ水で冷やしたり、(爆発の危険があるため熱湯ではない)お湯で温めたりすることをお勧めします。保温容器は絶対に高熱表面上や、電子レンジ内またはオープン内に置かないでください。冷凍庫には対応していません。食べ物の表面から保存容器の縁までは最低 3 cm 空けるようになしてください。食べ物を入れた後、蓋をしっかりと閉めてください。保温容器はぬるま湯と低刺激性洗剤で手洗いしてください。本製品は食器洗浄機には対応していません。保温容器は定期的に洗浄してください。水と重曹、重炭酸塩、または洗剤と瓶用ブラシを使用して洗浄すると一番効果的です。洗浄後は、入念にすすいでください。塩素系洗剤、溶剤、クレンザーおよび金たわしは使用しないでください。シリコン製リングは定期的に取り外し、別々に洗ってください。容器、蓋、その他の構成部品には殺菌または消毒機器は使用しないでください。容器は開いた状態で乾燥および保管してください。



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

德国研发 | 中国制造 不锈钢保温杯。食物保温时长达 8 小时。容量：315 毫升 /10.6 液量盎司 (+/- 10%)。经过 DIN EN 12546-1 标准检验。请注意下列提示。请妥善保存产品信息。在将产品转交给其他人使用时，必须将其一并附上。

Warning Notice

该产品不是玩具，只允许在成人的监督下使用。请在使用前取下所有包装和固定配件。请在每次使用之前检查该产品。如若出现损坏迹象或缺陷，请立即丢弃（烫伤危险）。仅可将本产品用于规定用途。请避免年龄较小的儿童接触保温杯（烫伤危险）。为避免烫伤，喂食前请务必检查食物的温度。严禁将保温杯用于储存或运输冰块或碳酸饮料（超压或爆炸危险）。请勿将保温杯用于奶制品的保温。如果确实需要装奶制品，那么只能短时间使用，因为奶制品很快就会滋生细菌并发酵。原则上，由于细菌的自然形成，婴儿食品应仅存放一小段时间。用后必须非常仔细地进行清洁。儿童在进食或饮水期间不得走动（吞咽时有窒息危险，如跌倒则会有受伤的危险）。该产品不宜使用玻璃瓶存放，因为可能会受影响或污染。

Usage Instructions

首次使用前请彻底清洁（参见清洁和保养提示）。为确保达到最佳效果，请先用热水（不能用开水，因为会有爆炸危险）或冷水将保温杯预热或预冷 5 至 10 分钟。严禁将保温杯放在高温表面上、放进微波炉或烤箱中。本产品不适合放进冷冻柜中。加注时，最高液位离杯口的距离至少应为 3 cm。完成加注后，将盖子拧紧。请用温水加温和的清洁剂手洗保温杯。本产品不适用于洗碗机。必须定期清洁保温杯。使用水和苏打、碳酸氢盐或清洁剂的混合物并借助瓶刷可获得最佳清洁效果。清洁后请彻底冲洗干净。切勿使用含氯清洁剂、溶剂、去污剂或金属海绵。硅胶圈应定期取下来单独清洗。杯身、盖子和其他部件不能消毒或放进消毒设备中清洁。将杯身敞开晾干或保存。



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

독일에서 개발 I 중국에서 제조 스테인리스 보온병. 최대 8시간 동안 음식물을 따뜻하게 유지. 용량: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). DIN EN 12546-1에 따라 검사 완료. 다음 안내 사항을 참조하십시오. 이 제품 정보는 보관하십시오. 제3자에게 양도할 때 제품 정보를 함께 인도해야 합니다. 안전 유의사항: 이 제품은 장난감이 아니며 어린이의 감독하에 사용해야 합니다. 처음 사용하기 전에 모든 포장재와 고정 부품을 제거하십시오. 사용하기 전

에 제품을 확인해야 합니다. 손상 또는 결함의 징후가 있으면 폐기해야 합니다(화상 위험). 이 제품은 의도된 용도로만 사용하십시오. 이 진공 용기는 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 두십시오(화상 위험). 화상을 방지하기 위해

음식물을 먹기 전 항상 온도를 확인하십시오. 이 보온병을 얼음 조각 또는 탄산음료를 보관하거나 운반하는 데 사용해서는 안 됩니다(과압 또는 폭발의 위험). 유제품을 보온하는 데 보온병을 사용하지 마십시오. 만약 그럼

에 불구하고 유제품을 채운 경우 빠른 속도로 박테리아가 형성되고 발효 과정이 진행되므로 짧은 시간 동안만 보관해야 합니다. 원칙적으로 유아식은 자연적으로 박테리아가 형성되기 때문에 짧은 시간 동안 보관해야 합니다.

사용 이후에는 특히 꼼꼼히 세척하십시오. 음식물을 섭취하는 중 또는 음료를 마시는 중 아이가 움직이지 않도록 하십시오(삼킴으로 인한 질식 위험 또는 낙상으로 인한 부상의 위험이 있음). 이 제품을 유리 용기를 보관하는 데

사용해서는 안 됩니다. 이로 인해 손상 및 오염이 발생할 수 있습니다. 사용 지침: 처음 사용하기 전에 깨끗이 세척하십시오(세척 및 관리 방법 참조). 최적의 사용을 위해 보온병을 5~10분 동안 뜨거운 물(폭발의 위험이 있으므로 끓는 물은 사용하지 마십시오)로 따뜻하게 하거나 차가운 물을 넣어 차갑게

만드십시오. 보온병을 뜨거운 표면 위에 놓거나, 전자레인지 또는 오븐에 넣지 마십시오. 냉동실에는 적합하지 않습니다. 최대 보온병의 가장자리 3cm 아래까지 내용물을 채우십시오. 다 채운 후 마개를 잘 닫으십시오. 세척 및

관리 방법: 따뜻한 물과 중성 세제를 이용하여 보온병을 세척하십시오. 이 제품은 식기세척기에 적합하지 않습니다. 보온병은 정기적으로 세척해야 합니다. 물과 소다, 중탄산염 또는 세제의 혼합물과 병 세척 브러시같은 보조

도구를 이용하면 가장 깨끗이 세척할 수 있습니다. 세척 후에는 꼼꼼히 헹구 내십시오. 염소계 세제, 용제, 연마 세척제나 철 수세미를 사용하지 마십시오. 정기적으로 실리콘 링을 제거하고 따로 세척하십시오. 용기, 뚜껑 및 기

타 구성 요소를 멸균하거나 소독 장치에 넣어 세척하지 마십시오. 용기를 열 어놓은 상태로 말리거나 보관하십시오.

Warning Notice

Usage InstructionsUsage Instructions

PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

DIKEMBANGKAN DI JERMAN I DIBUAT DI TIONGKOK Termos terbuat dari baja tahan karat. Menjaga makanan tetap hangat hingga 8 jam. Kapasitas: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). Diuji sesuai dengan DIN EN 12546-1. Harap perhatikan informasi berikut ini. Harap simpan informasi produk ini. Saat memberikan artikel ini kepada orang ketiga, informasi ini harus diberikan.

Warning Notice

Produk ini bukanlah mainan dan harus digunakan hanya dalam pengawasan orang dewasa. Semua komponen pengemasan dan pengencangan akan dilepas sebelum digunakan. Produk ini harus diperiksa sebelum digunakan dan dibuang jika melihat ada tanda kerusakan atau titik lemah. Harap hanya gunakan artikel tersebut untuk tujuan yang dimaksud. Jauhkan termos dari anak-anak kecil (risiko melepuh). Selalu periksa suhu makanan sebelum dimasukkan untuk menghindari melepuh. Termos tidak boleh digunakan untuk menyimpan atau mengangkut balok es atau minuman berkarbonasi (risiko tekanan berlebih atau ledakan). Jangan gunakan termos untuk menyimpan produk susu agar tetap hangat. Jika Anda melakukannya, maka hanya boleh dilakukan dalam jangka waktu singkat karena bakteri akan berkembang dengan cepat dan memulai proses fermentasi. Sebagai soal prinsip, makanan bayi hanya boleh disimpan dalam waktu singkat karena pembentukan bakteri alami. Setelah itu, harap bersihkan secara menyeluruh. Anak-anak tidak boleh bergerak saat minum atau makan (risiko tersedak saat menelan atau cedera jika terjatuh). Produk ini tidak dimaksudkan untuk menyimpan botol kaca karena dapat menyebabkan kerusakan dan kontaminasi.

Usage Instructions

Bersihkan secara menyeluruh sebelum pertama kali digunakan (lihat petunjuk untuk membersihkan dan perawatan). Untuk memastikan hasil yang optimal, hangatkan atau dinginkan botol 5-10 menit sebelum digunakan dengan air panas (bukan mendidih, bahaya meledak) atau dingin. Jangan pernah meletakkan termos pada permukaan panas, di dalam microwave, atau oven. Tidak cocok dimasukkan ke dalam lemari es Isi termos hingga maksimum 3 cm di bawah rim. Setelah mengisi, kencangkan tutup dengan rapat. Bilas botol dengan tangan dengan air hangat dan deterjen lembut. Produk ini tidak cocok dicuci dengan alat pencuci piring. Termos ini harus dibersihkan secara teratur. Hasil terbaik bisa diperoleh dengan campuran air dan soda, bikarbonat, atau deterjen dan menggunakan sikat botol. Setelah dibersihkan, bilas secara menyeluruh. Jangan gunakan sembarang deterjen, pelarut, pembersih kasar atau lap penggosok logam yang mengandung klorin. Cincin silikon harus dikeluarkan secara teratur dan dibersihkan terpisah. Jangan meletakkan termos atau bagian dari termos tersebut, di dalam perangkat desinfeksi, atau mensterilkannya. Biarkan termos terbuka untuk mengeringkan dan menyimpannya.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

ĐƯỢC PHÁT TRIỂN Ở ĐỨC | SẢN XUẤT TẠI TRUNG QUỐC Bình Thủy làm bằng thép không gỉ. Giữ ấm đồ ăn lên đến 8 giờ. Dung tích: 315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%). kiểm nghiệm theo tiêu chuẩn DIN EN 12546-1. Vui lòng lưu ý thông tin sau đây. Vui lòng giữ lại thông tin sản phẩm. Khi chuyển sản phẩm này cho một người thứ ba, phải giao thông tin này.

Warning Notice

Sản phẩm này không phải đồ chơi và chỉ được sử dụng dưới sự giám sát của người lớn. Tất cả bao bì và bộ phận cài buộc phải được tháo ra trước khi sử dụng. Phải kiểm tra sản phẩm này trước mỗi lần sử dụng và vứt bỏ khi có dấu hiệu đầu tiên cho thấy có hư hỏng hoặc các điểm suy yếu. Vui lòng chỉ sử dụng sản phẩm này cho mục đích sử dụng của nó. Để bình thủy cách xa trẻ nhỏ (nguy cơ bị bỏng). Luôn kiểm tra nhiệt độ của thức ăn trước khi cho ăn để tránh bị bỏng. Không được sử dụng bình thủy để bảo quản hay vận chuyển các viên nước đá hoặc đồ uống có ga (nguy cơ áp suất quá mức hoặc nổ). Không được sử dụng bình thủy để giữ ấm các sản phẩm từ sữa. Nếu bạn rót vào bình thủy dù có cảnh báo này, việc này phải chỉ được thực hiện trong thời gian ngắn vì vi khuẩn nhanh chóng hình thành và bắt đầu quy trình lên men. Như một vấn đề về nguyên tắc, thức ăn trẻ em chỉ nên được lưu trữ trong một thời gian ngắn do sự hình thành tự nhiên của vi khuẩn. Sau đó hãy vệ sinh thật kỹ. Trẻ em không được di chuyển trong khi đang uống hoặc ăn (nguy cơ sặc khi nuốt hoặc bị thương trong trường hợp té ngã). Sản phẩm này không được thiết kế để bảo quản chai lọ thủy tinh vì việc này có thể dẫn đến giảm chức năng và nhiễm bẩn.

Usage Instructions

Vệ sinh kỹ trước khi sử dụng lần đầu (xem hướng dẫn vệ sinh và chăm sóc). Để đảm bảo kết quả tối ưu, hâm nóng hoặc làm lạnh bình thủy 5-10 phút trước khi sử dụng với nước nóng (không sôi, nguy hiểm nổ) hoặc nước lạnh. Không bao giờ được để bình thủy lên một bề mặt nóng, trong lò vi ba, hoặc trong lò nướng. Không thích hợp để vào tủ đông. Rót bình thủy đến mức tối đa là 3 cm bên dưới miệng bình. Sau khi rót, siết kỹ nắp.

Rửa bình thủy bằng tay với nước ấm và một chất tẩy nhẹ. Sản phẩm này không thích hợp để rửa bằng máy rửa chén. Phải thường xuyên vệ sinh bình thủy. Có thể có được kết quả tốt nhất bằng một hỗn hợp nước và soda, bicarbonate hoặc chất tẩy và dùng cọ rửa bình. Sau khi vệ sinh, xả kỹ. Không sử dụng bất kỳ chất tẩy, dung môi, đồ rửa chén mài mòn hoặc bụi nhùi thép chứa chlorine. Phải tháo vòng silicone ra ở những khoảng thời gian đều đặn và vệ sinh riêng. Không đặt bình thủy hoặc bất kỳ bộ phận nào của nó vào một thiết bị khử trùng hay thanh trùng nó. Mở bình thủy để cho khô và cất theo cách đó.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

13100247043

13100247043 Food Jar Tiny Team Cat

Product Information

德國研發 | 中國製造 保溫瓶以不銹鋼製成。食物最長可以保溫 8 小時。容量：315 ml /10.6 fl.oz (+/- 10%)。經 DIN EN 12546-1 檢驗。請注意以下資訊。請保留產品資訊。在將本產品轉交給第三方時，必須同時轉交本資訊。

Warning Notice

本產品不是玩具，必須在成人的監督下才能使用。在使用前請將所有包裝以及緊固元件移除。每次使用前請先檢查本產品，如果出現任何損壞或是瑕疵點，請將產品丟棄。請勿將本產品用於預期以外的其他用途。將保溫瓶保存在幼童拿不到的地方 (有燙傷的風險)。在餵食之前請務必檢查食物溫度以避免燙傷。保溫瓶不得用於貯存或是運輸冰塊碳酸飲料 (可能會有壓力過大或爆炸的風險)。請勿使用保溫瓶來保溫乳製品。如果您仍然要用保溫瓶來保溫乳製品，保存時間不能太長，否則細菌可能會快速形成並且開始發酵過程。由于養菌的自然形成，嬰兒食品只能存放一小段時間。之後請徹底清潔。兒童在飲食時不應該移動 (有吞嚥時噎住或跌倒時受傷的風險)。該產品不宜存放在玻璃瓶，否則可能會受影響或污染。

Usage Instructions

初次使用後請徹底清潔 (請參閱清潔與保養說明)。為了確保最佳的保溫效果，在使用前的 5-10 分鐘前請用熱水 (不要用煮沸的水，會有爆炸危險) 或是冷水讓保溫瓶變熱或是變冷。切勿將保溫瓶放置在高熱的表面或是微波爐和烤箱當中。不適用於冰箱。最多將保溫瓶注水至瓶緣以下 3 公分的位置。在注水之後，將保溫瓶蓋旋緊。用手、溫水以及溫和清潔劑清洗保溫瓶。本產品不適用於洗碗機。保溫瓶必須定期清潔。將水和蘇打粉混合，加上碳酸氫鹽或洗滌劑並且使用瓶刷刷洗，可以獲得最佳清潔效果。在清潔後請徹底沖洗。請勿使用任何含氯的洗滌劑、溶劑、研磨劑或金屬擦洗墊。矽膠環應該定期取出清洗並且單獨清潔。請勿將保溫瓶本體或是任何部分放置在消毒裝置或是進行殺菌。將保溫瓶打開以風乾並且以同樣方式貯存。